

Wie das Auctarium knüpft auch die zweite Fassung des merowingischen Königskatalogs an Isidors Weltchronik an:

Isidor⁵⁴

414. *Eraclius dehinc quintum agit annum imperii.*

415. *Sisebutus Gothorum gloriosissimus princeps in Spania plurimas Romanae militiae urbes sibi bellando subiecit*

416. *et iudaeos sui regni subditos ad Christi fidem convertit.*

417. *Fiunt igitur ab exordio mundi usque in aeram praesentem, hoc est in anno quinto imperatoris Heraclii et quarto religiosissimi principis Sisebuti*

anni VDCCCXIII.

Königsliste II⁵⁵

1. *Eraglius dehinc quintum annum ait sui imperii.*

2. *Sisbodus Godorum gloriosissimus principis in Spania plurimas Romanae militiae orbis bellando subgicit*

3. *et Iudaeis suis regni subditus a fidem Christi convertit.*

4. *Fiunt igitur ab exordio mundi usque in*

Eragli et quarto religiosissimo principis Sisbodo et Dagoberto regi Francorum anni XI.

Chlothario sunt XLVIII.

5. *Ab inicio mundi usque ad Heraglio imperio et Sisbodo rege Godorum et Dagoberto regi Francorum sunt anni VDCCCXIII.*

Offensichtlich stellt der Vorspann zum Königskatalog II den Versuch dar, Dagobert I. in den Synchronismus Isidors einzubeziehen: ein im Grunde unmögliches Unterfangen, wenn man von 615 ausging. Der erste Ansatz — *Fiunt igitur* — macht diese Problematik deutlich. Der merowingische Computist folgte Isidor wörtlich bis zum Synchronismus Heraclius — Sisebut⁵⁶, setzte Dagobert ohne Regierungsjahre hinzu, stockte aber dann. An Stelle des zu erwartenden Weltalters erscheint die rätselhafte Jahreszahl *XI* mit dem Zusatz *Chlothario sunt XLVIII*. Der verstümmelte Passus ist nicht mehr rekonstruierbar, aber die Erwähnung Chlothars II. läßt vermuten, daß dem Redaktor eine

54) MGH Auct. ant. 11 S. 479 f. (linke Spalte).

55) MGH SS rer. Merov. 7 S. 480.

56) Die Lücke *usque in ... Eragli* ist an Hand der Chronik Isidors problemlos zu ergänzen.